

EDI - ASN Note

Load-No.: 101299

30.05.2022 - 12:10

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

-No: 91001108

linamar Plettenberg GmbH

Daimlerstr. 11

58840 PLETTENBERG

DEUTSCHLAND

Receiver -Plant: 100

-No: 14550700

Magna PT S.P.A.

Via dei Ciclamini, 4

Zona Industriale

I-70026 MODUGNO

Unloading Area: 14248

place of storage:

Consumption:

Dispatch Type:

Forw. Agent Name:

-Number:

Gross Weight:

Truck Company

Schweitzer GmbH & Co.

16070077

23.431 KG

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

ASN-No -Pos Sup. Ref. No. Cust.

-Date Suppl. Ref. No. Vend.

Pack. Mat. -Quant. - Number Cust.

Quant. UM V/G Name of delivery

Add. Data Vendor

-Number Vendor

Consignment

Purch. Ord. Nr.

80979244 000010 251109390

30.05.2022 035307-900

CC: 220038331

CC: 220038326

CC: 220038319

CC: 220035559

CC: 4.000

Cast-Number: 634393

UC-Material: I013058X10

Text: Engineering Change Status C

Text: Customer Change No. C018986_MIP_1

Text: Supplier Index -

80979983 000010 251122490

30.05.2022 035541-900

CC: 220037786

CC: 1.000

Cast-Number: 260734

UC-Material: G012923X30

Text: Engineering Change Status a

Text: Customer Change No. C0_21_002676-01

Text: Supplier Index -

80981826 000010 2511108890

30.05.2022 035310-900

CC: 220038468

CC: 220038461

CC: 220038454

CC: 220038446

CC: 220038436

8.264

584

640

640

640

640

PC

PC

PC

PC

PC

PC

S

S

S

S

S

S

SCHALTRAD 4. GANG

SCHALTRAD 4. GANG

SCHALTRAD 4. GANG

SCHALTRAD 4. GANG

SCHALTRAD 4. GANG

SCHALTRAD 4. GANG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

nt. wt.: 11.520 KG , gr. wt.: 12.637 KG

550003916002



Stückzahl 530
(quantity / Quantité)

Rohmat.-abm.	55 Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)	
Uniformgrad	25
(Diameter / diamètre)	

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2100	0.0800	1.2100	0.0120	0.0250	1.1900	0.0700	0.1900	0.1800	0.0080	0.0340	0.0060	0.0003	0.0010	0.0100	0.0000	0.0000	0.0010	0.0060	0.0004	0.0000	0.0007	0.0120	1.8000	7.0000

[illegible]

Getübe (part name / Designation piece)	FERRIT-PERLIT				Randentkohlung (decarburation / Décarburation)	0.000		
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	5	-	8	Sek.	7	-	9

Reinheitsgrad (degree of purity / Degre de Pureté)	K3 = 0
--	---------------

RM (N/mm ²)		Rp0.2(N/mm ²)		A(%)		Z(%)	
0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-

Av(J)		bei T(°C)
0.00	-	0.00

Vorschritt (specification / Spécification)	152.0	-	201.0	HBW
Ergebnis (result / Résultat)	164.0	-	188.0	HBW
Vorschritt (specification / Spécification)	0.00	-	0.00	
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	

Vorschrift (Specification / Specification)	0.00	-	0.00	mm
Ergebnis (result / résultat)	0.00	-	0.00	mm

Abnahmebeauftragter / Inspector
WT - i. A. Dillmann, Johannes



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-004824 vom 30.05.2022



22-004824

Ludwigsburg, 30.05.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Co transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 03.06.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 30.05.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80979244	4	COLLI	Getriebeteile	23.431	73,58
2	80979983	1	COLLI			
3	80981826	13	COLLI			
4	80982618	2	COLLI			
5	80982621	5	COLLI			
Summe: Total:		25,00 COLLI		23.431,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängen Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-004824 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le KUEHNLE + WAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 13 GIU 2022 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
20 LINAMAR PLETTENBERG GMBH D-58840 PLETTENBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604